

ပစ္စနြိမ် ကဲ <b-da na' phyit> 重要: လူသာယျင် ~ သည်။  
人最重要。

ပစ္စနှစ်းတည်မျဉ်း နဲ့ <b-da na' mun: de' myin:> 【天】本初子午线

ပန်စား ကဲ <p-na sa:/p-nan sa:> ①相称, 和谐, 谐调:  
လည်စည်းနိုင်ရှုပြုမှာ ~ လူသည်။ 红领巾和白衬衣显得非常协调美观。②合得来, 情趣相投: အောင်းချင်းပေါ်လှု  
ချင်းနှစ်မော်ဘူး။ 虽是邻居但合不来。同义词有: ပန်ကူး၊ ပန်  
ဘင်း၊ ပန်မိုး၊ ပန်ရား၊ ပန်သင့်၊ ပန်ဟပ် 等

ပဒဝတီ နဲ့ <p'a' ba' w-di> 佛本生经中一美女名,(喻)美女, 美人儿

ပိုင်းရှုတ် နဲ့ <p'a' pain: yat> [英 papyrus] 【植】纸莎草(大伞莎草)

ပဒပျောက် ကဲ <p'a' byaut> 消失: 消逝, 消散, 消却, 不复存在: အနှစ်ရှု ~ သည်။ 灾难消除。/ သုသယ ~ သည်။ 怀疑之心消除了。

ပမာ I နဲ့ <p-ma> ①比喻, 比较 ②例子: ~ အားဖြင့်ပြောရ  
သင် 举个例子说…… II ဗဲ <p-ma> 好象, 如同: နေ  
မင်း ~ ထွန်းလင်းတောက်ပသည်။ 象太阳那样光辉灿烂。/  
ဧရာဝတီမြေနှင့်လ ~ တင့်တယ်သည်။ 如金子与美玉太阳与月亮一样般配。(喻)门当户对。/ ညီရင်းအောက် ~ ခင်ကြသည်။  
亲如手足。

ပမာခေါ် ကဲ <p-ma khin:> 比喻, 打比方: ~ ရမယ်ဆိုယင် 打  
一个比方……

ပမာဆောင် ကဲ <p-ma hsaun> 比喻, 举例: ~ ပြောများ  
လည်ရှုံးသည်။ 举例说明才易理解。

ပမာက် I နဲ့ <p-ma na'> 大小, 长短, 数量, 规模: ~ နာမိုး  
သောန 程度形容词 / စုံပေါင်းစောင်းဝယ်သည် ~ 总贸易额  
/ ဆိပ်ကမ်းကုန်တင်ကုန်ခု ~ 港口吞吐量 / ဆောင် ~ 大气层的厚度 II ဗဲ <p-ma na'> 好象, 如同

ပမာကော် ကဲ <p-ma na' hta:> 看重, 重视: ကြုံအမှုသည်  
~ လောက်သည့်အမှုမဟုတ်ပါ။ 这个案件不值得重视。

ပမာကြုံ ကဲ <p-ma na' pyu:> 看重, 重视: သူတို့ဟာပမာဏ  
မပြုလောက်ပါဘူး။ 他们是不屑一顾的。

ပမာတင် ကဲ <p-ma tin> 比喻, 打比方

ပမာတန္ဒား နဲ့ <p-ma tan du'> 比喻, 例子: ~ အားဖြင့်ပြောရ  
သင် 举例来说……

ပမာထား ကဲ <p-ma hta:> ①比喻, 打比方 ②放在心上,  
重视, 看重(一般只用于否定句): ကိုယ့်အာက်ကိုမာမထား  
ပတိုက်ကြတယ်။ 忘我地战斗。/ မည်သူကိုမှုပ်မာမထား။ 把谁  
都不放在眼里。

ပမာထုတ် ကဲ <p-ma htout> 举例

ပမာဒေါ် နဲ့ <p-ma da'> [巴]忘记

ပမာဒေဝေး နဲ့ <p-ma da' lei kha'> [巴]笔误

ပမာပည်း နဲ့ <p-ma p-me:/p-ma p-mi:> 比喻物与被喻物

ပမာပေး ကဲ <p-ma pei:> 举例, 打比方

ပမာပြု ကဲ <p-ma pyu:> 举例, 打比方

ပမာမခိုး ကဲ <p-ma m-khan:> 轻视, 看不起, 无礼

ပမာမူ ကဲ <p-ma mu> 注意, 着重

ပမာမူးပမာ နဲ့ <p-me:p-ma/p-mi:p-ma> = ပမာမည်း

ပယတန် နဲ့ <p-y-t-na:> [巴] = ပယတ်

ပယေဂါ နဲ့ <p-yaw: ga:> [巴] ①努力 ②鼓动, 纵容 ③

作用, 影响: မိတ္တုဗာသူ ~ မိတ္တုဗာသူ။ 这里没有他什么影

响。④(迷信)魔力, 巫术 ⑤捣乱, 捣鬼, 作祟: ဘူး ~

ကြောင်ကျွန်တော်တို့အောင်မြင်မှုမရဘဲပေါ်။ 由于他的捣鬼, 我们

没有成功。

ပယေဂေကောင် နဲ့ <p-yaw: ga' gaun> 邪崇, 牛鬼蛇神, 凶

神恶煞

ပယေဂာက် ကဲ <p-yaw: ga' kat> (迷信)着魔, 中邪

ပယေဂာဆရာ နဲ့ <p-yaw: ga' hs-ya> 驱魔师, 术士

ပယေဂာပညာ နဲ့ <p-yaw: ga' pyin nya> ①邪术, 魔道, 巫

术 ②驱魔术, 驱邪术

ပယေဂာပူး ကဲ <p-yaw: ga' pu:> = ပယေဂာက်ပူး

ပယေဂာဓိ ကဲ <p-yaw: ga' hmi:> = ပယေဂာက်ဓိ

ပယေဂာဂျိုံ ကဲ <p-yaw: ga' shin:> = ပယေဂာက်ဂျိုံ

ပယေဂာဂူး နဲ့ <p-yaw: ga' yu:> 中邪后发疯者

ပယေဂာဂိုင် ကဲ <p-yaw: ga' win> ① = ပယေဂာက်ပိုင် ②干  
扰, 影响: အရေးအခေါ်ပြစ်တိုင်းသေးက ~ လာတတ်တယ်။ 一有  
事情就会有人从旁干扰。

ပယေဂာအမှုပဲ့င်း နဲ့ <p-yaw: ga' a-hmaun:> ①(迷信)邪  
恶, 魔力, 巫术 ②作用, 影响, 捣鬼, 作祟

ပယေဂါ နဲ့ <p-yaw: wa> [古] = မိတ္တုဗာသူ

ပယ်း နဲ့ <p-yin:> 琥珀

ပယ်းရောင်း နဲ့ <p-yin: yaun> 琥珀色, 茶褐色

ပယ်းရည် နဲ့ <p-yin: yi> ①琥珀色 ②(比喻)酒

ပယတ် နဲ့ <p-yat> 发音方法: မြန်မာအဆိုအရာသုတေသန၊ ဝိုင်း  
သုတေသန ~ လေးပါးမို့၏။ 按缅甸说法发音方法有四种  
即: 闭口, 张口, 塞音和擦音。

ပယုံ နဲ့ <p-yat> [古]凉台, 阳台

ပရေ နဲ့ <p-ra:> [巴]众人, 公众, 公差: အတ္ထုင် ~ ကိုမျှတစ္ဆေး  
ကြောင်းကြေားညီညွှတ်အောင်စိစုံကြရမည်။ 要公私兼顾。

ပရော့က ကဲ <b-r-khya> = ပရော့က

ပရော့လာ့ ကဲ <b-r-khya lan> = ပရော့လာ့နှင့်

ပရော့လို့က ကဲ <b-r-khya lait> = ပရော့လို့က

ပရံ့ပရုံ့ ကဲ <b-r-z'i b-r-shan> = ပရံ့ပရုံ့လာ့

ပရော့တာ့က နဲ့ <p-ra'sei d-na> [巴]做善事之后的愉快感

ပရံ့ပရုံ့ပရွာ့က ကဲ <b-r-zeit b-r-bwa> = ပရံ့ပရုံ့ပရွာ့ပရွာ့